

The Platinum Card® Benefits Terms & Conditions	شروط وأحكام مزايا البطاقة البلاتينية
Shopping Credit  A benefit on The Platinum Card® issued by AMEX (MIDDLE EAST) B.S.C. (c) – Emirates (hereinafter ''AEME''). If the Cardmember fulfills the Eligibility Criteria mentioned below, a credit of USD 300 on the Platinum Card billed in USD or AED 1,100 on the Platinum Card billed in AED, will be credited to the Basic Cardmember's Statement of Account (hereinafter ''Shopping Credit'').	رصيد التسوق هو ميزة على البطاقة البلاتينية الصادرة عن شركة أميكس (الشرق الأوسط) ش.م.ب (مقفلة) - الإمارات (ويشار إليها فيما بعد باسم "أميكس"). إذا استوفى حامل البطاقة معابير الأهلية المذكورة أدناه، سيتم إيداع مبلغ 300 دولار أمريكي على البطاقة البلاتينية الصادرة فواتيرها بالدولار الأمريكي أو 1,100 درهم إماراتي على البطاقة البلاتينية الصادرة فواتيرها بالدرهم الإماراتي، في كشف حساب حامل البطاقة الأساسي (ويُشار إليه فيما يلي باسم "رصيد التسوق").
<b>Definition:</b>	التعريف:
"Cardmember" or "Basic Cardmember" – The person in whose name a Card is issued to charge Transactions (i.e. debtor on the Account)	"حامل البطاقة" أو "حامل البطاقة الأساسي" - الشخص الذي تم إصدار البطاقة باسمه لفرض رسوم على المعاملات (أي المدين على الحساب)
"Delinquent Cardmember" - Any Cardmember who is overdue on payment status by a minimum of 1 day from Payment Due Date.	"حامل البطاقة المتأخر في السداد" - أي حامل بطاقة يتأخر عن السداد لمدة لا تقل عن يوم واحد من تاريخ استحقاق السداد.
"Statement of Account" - AEME's monthly or other periodic Statement of Account provided to the Cardmember showing particulars of the New Balance incurred by the Cardmember and the Supplementary Cardmember(s), if any, and payable to AEME	"كشف الحساب" - كشف حساب أميكس الشهري أو الدوري الأخر المقدم إلى حامل البطاقة والذي يوضح تفاصيل الرصيد الجديد الذي تكبّده حامل البطاقة وحامل (حاملو) البطاقة التابعة، إن وجد (إن وجدوا)، والمستحق الدفع لأميكس.
Eligibility Criteria:	معايير الأهلية:
The Shopping Credit will be credited to a     Basic Cardmember's Statement of Account     based on the Cardmember meeting the     following Eligibility Criteria:	<ol> <li>أيضاف رصيد التسوق إلى كشف حساب حامل البطاقة الأساسي عند استيفاء حامل البطاقة لمعايير الأهلية التالية:</li> </ol>
1.1. In order to receive the Shopping Credit, the Basic Card applicant must submit their application for The Platinum Card® through the e-apply digital application on www.americanexpress.ae and must be approved for the Platinum Card® based on this Card application.	1.1. للحصول على رصيد التسوق، يتوجب على مقدم الطلب ان يكون قد تم تقديم طلبه للحصول على البلاتينية الاساسية من خلال الطلب الرقمي على www.americanexpress.ae ويجب أن تتم الموافقة على طلب البطاقة البلاتينية هذا.

1.2. The Shopping Credit is only available to Basic Cardmembers, who in the 6 months preceding the issuance of the Platinum Card® have not held any other Card Account issued by AEME.	1.2. رصيد التسوق متاح فقط لأصحاب البطاقة الأساسية الذين لم يحتفظوا بأي حساب بطاقة آخر صادر عن أميكس خلال الأشهر الستة السابقة لإصدار البطاقة البلاتينية.
1.3. Employees or contractors of AEME are not eligible for the Shopping Credit.	1.3. موظفو أو مقاولو أميكس غير مؤهلين للحصول على رصيد التسوق.
1.4. Cardmembers who have not paid their Annual Fee or whose Card Accounts are overdue, closed or terminated will not be eligible for the Shopping Credit. Cardmembers' Card Account must be active and must not be in a delinquent status or blocked or cancelled status.	1.4. لن يكون حاملو البطاقات الذين لم يدفعوا الرسوم السنوية الخاصة بهم أو أصحاب الحسابات التي تجاوزت تاريخ استحقاقها أو أغلقت أو تم إنهاؤها، مؤهلين للحصول على رصيد التسوق. يجب أن يكون حساب بطاقة حامل البطاقة فعالًا ويجب ألا يكون في حالة تأخر في السداد أو في حالة حظر أو إلغاء.
1.5. The Shopping Credit will be credited to the eligible Basic Cardmember's Statement of Account within 2 months of meeting the Eligibility Criteria for the Shopping Credit benefit and will be communicated on the monthly Statement of Account sent by AEME to Basic Cardmember.	1.5. يُضاف رصيد التسوق إلى كشف حساب حامل البطاقة الأساسي المؤهل خلال شهرين من استيفاء معايير الأهلية لميزة رصيد التسوق وسيظهر في كشف الحساب الشهري الذي ترسله أميكس إلى حامل البطاقة الأساسي.
1.6. The Shopping Credit is only applicable once per Card Account.	1.6. يسري رصيد التسوق مرة واحدة فقط لكل حساب بطاقة.
General Conditions:	الشروط العامة:
1) The Terms and Conditions governing the Shopping Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.	<ul> <li>الشروط والأحكام التي تنظم ميزة رصيد التسوق هي بالاضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.</li> </ul>
2) AEME assumes no responsibility and liability in offering Shopping Credit under the Shopping Credit benefit.	2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام فيما يتعلق بتقديم رصيد التسوق.
3) AEME has the right to debit the amount of Shopping Credit earned by the Cardmember in case the Annual Membership Fee was reversed due to any other reason or Card is fraudulent.	<ul> <li>3) يحق لأميكس خصم مبلغ رصيد التسوق الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو الاسباب احتيالية.</li> </ul>
4) AEME reserves the right to change, alter, modify, amend, postpone any part(s) of the Shopping Credit benefit.	<ul> <li>4) تحتفظ أميكس بالحق في تغيير أو تعديل أو تأجيل أي جزء (أجزاء)</li> <li>من ميزة رصيد التسوق .</li> </ul>
5) AEME reserves the right to discontinue the Shopping Credit benefit at any time at its discretion.	<ul> <li>5) تحتفظ أميكس بالحق في إيقاف ميزة رصيد التسوق في أي وقت وفقًا لتقدير ها الخاص.</li> </ul>

6) AEME's failure to enforce a particular Term or Condition does not constitute a waiver of that Term or Condition by AEME.	<ul> <li>6) لا يشكل فشل أميكس في تنفيذ أي شرط أو بند معين تناز لأ عن هذا الشرط أو البند من قبل أميكس.</li> </ul>
7) All questions or disputes regarding eligibility for Shopping Credit will be resolved by AEME in its sole discretion.	<ul> <li>7) تتم تسوية كافة المسائل أو النزاعات المتعلقة بالأهلية للحصول على رصيد التسوق بواسطة أميكس وفقًا لتقدير ها الخاص.</li> </ul>
Welcome Credit	الرصيد الترحيبي
A benefit on the Platinum Card® issued by AMEX (MIDDLE EAST) B.S.C. (c) – Emirates (hereinafter ''AEME''). If the Cardmember fulfills the Eligibility Criteria mentioned below, a credit of USD 250 on the Platinum Card billed in USD or AED 900 on the Platinum Card billed in AED, will be credited to the Basic Cardmember's Statement of Account (hereinafter ''Welcome Credit'').	ميزة على البطاقة البلاتينية الصادرة عن شركة أميكس (الشرق الأوسط) ش.م.ب (مقفلة) - الإمارات (ويشار إليها فيما يلي باسم "أميكس""). إذا استوفى حامل البطاقة معابير الأهلية المذكورة أدناه، سيتم إصدار رصيد بقيمة 250 دولارًا أمريكيًا على البطاقة البلاتينية الصادرة فواتيرها بالدولار الأمريكي أو 900 درهم إماراتي على البطاقة البلاتينية الصادرة فواتيرها بالدرهم الإماراتي في كشف حساب حامل البطاقة الأساسي (ويشار إليه فيما يلي باسم "الرصيد الترحيبي").
Definition:	التعريف:
"Cardmember" or "Basic Cardmember" – The person in whose name a Card is issued to charge Transactions (i.e. debtor on the Account).	"حامل البطاقة" أو "حامل البطاقة الأساسي" - الشخص الذي تم إصدار البطاقة باسمه لفرض رسوم على المعاملات (أي المدين على الحساب)
"Purchase Transaction(s)" - Transaction(s) using the Platinum Card for the purchase of goods or services. This excludes fees, charges, charge backs, reversals, payment transactions, Cash Withdrawals, or any other transactions charged to the Card Account.	"معاملة (معاملات) الشراء" - معاملة (معاملات) باستخدام بطاقة أمريكان إكسبريس البلاتينية لشراء السلع أو الخدمات. ولا يشمل ذلك الرسوم والمصاريف والمبالغ المستردة والمعكوسة ومعاملات دفع الفواتير والسحب النقدي أو أي معاملات أخرى تُقرض على حساب البطاقة.
"Delinquent Cardmember" - Any Cardmember who is overdue on payment status by a minimum of 1 day from Payment Due Date.	"حامل البطاقة المتأخر في السداد" - أي حامل بطاقة يتأخر عن السداد لمدة لا تقل عن يوم واحد من تاريخ استحقاق السداد.
"Statement of Account" - AEME's monthly or other periodic Statement of Account provided to the Cardmember showing particulars of the New Balance incurred by the Cardmember and the Supplementary Cardmember(s), if any, and payable to AEME.	"كشف الحساب" - كشف حساب أميكس الشهري أو الدوري الآخر المقدم الى حامل البطاقة والذي يوضح تفاصيل الرصيد الجديد الذي تكبده حامل البطاقة وحامل (حاملو) البطاقة التابعة، إن وجد، والمستحق الدفع لأميكس.
Eligibility Criteria:	معايير الأهلية:
The Welcome Credit will only be credited to a Basic Cardmember's Statement of Account based on the Cardmember meeting the following Eligibility Criteria:	يُضاف الرصيد الترحيبي فقط إلى كشف حساب حامل البطاقة الأساسي عند استيفاء حامل البطاقة لمعايير الأهلية التالية:
In order to receive the Welcome Credit, the Cardmember must spend a minimum of USD 10,000 on Purchase Transactions on the Platinum Card®billed in USD or a minimum of AED 37,000 on Purchase	1.1. للحصول على الرصيد الترحيبي، على حامل البطاقة إنفاق ما لا يقل عن 10,000 دولار أمريكي على معاملات الشراء على البطاقة البلاتينية الصادرة فواتيرها بالدولار الأمريكي أو ما لا يقل عن 37,000 درهم إماراتي على معاملات

Transactions on the Platinum Card® billed in AED,	الشراء على البطاقة البلاتينية الصادرة فواتيرها بالدرهم
within 90 days of their Card issuance date.	الإماراتي، خلال 90 يومًا من تاريخ إصدار البطاقة.
1.2 Any Purchase Transactions that are subsequently	1.2. لن تُحتسب أي معاملات شراء يُعاد قيدها لاحقًا إلى الحساب
re-credited to the Account because of reversals,	بسبب عمليات العكس أو الإلغاء أو الإسترداد أو تعديلات
cancellations, refunds or credit adjustments processed	الائتمان التي تتم معالجتها بواسطة أميكس، في الرصيد
by AEME will not be calculated towards the Welcome	الترحيبي.
Credit.	
1.3 Cardmembers who have not paid their Annual Fee	1.3. لن يكون حاملو البطاقات الذين لم يدفعوا الرسوم السنوية
or whose Card Accounts are overdue, closed or	الخاصة بهم أو أصحاب الحسابات التي تجاوزت تاريخ
terminated will not be eligible for the Welcome Credit.	استحقاقها أو أغلقت أو تم إنهاؤها، مؤهلين للحصول على
Cardmembers' Card Account must be active and must	الرصيد الترحيبي. يجب أن يكون حساب بطاقة حامل البطاقة
not be in a delinquent status or blocked or cancelled	فعّالًا ويجب ألا يكون في حالة تأخر في السداد أو في حالة
status.	حظر أو إلغاء.
1.4 Employees or contractors of AEME are not	1.4. موظفو أو مقاولو أميكس غير مؤهلين للحصول على الرصيد
eligible for the Welcome Credit benefit.	الترحيبي.
1.5 The Welcome Credit will be credited to the eligible	الترحيبي. 1.5. يُضِاف الرصيد الترحيبي إلى كشف حساب حامل البطاقة
Basic Cardmember's Card Account within 2 months of	الأساسي المؤهل خلال شهرين من استيفاء معايير الأهلية
meeting the Eligibility Criteria for the Welcome Credit	لميزة الرصيد الترحيبي وسيظهر في كشف الحساب الشهري
benefit and will be communicated on the monthly	الذي ترسله أميكس إلى حامل البطاقة الأساسي.
Statement of Account sent by AEME to Basic	9,5,1
Cardmember.	
1.6 The sum total of Basic and Supplementary	1.6. يُدمج إجمالي معاملات الشراء لحامل البطاقة الأساسي وحامل
Cardmember Purchase Transactions will be combined	البطاقة التابعة في كشف حساب حامل البطاقة الأساسي،
into the Basic Cardmember's Statement of Account,	لأغراض احتساب الرصيد الترحيبي.
,	
for the calculation of the Welcome Credit.	
for the calculation of the Welcome Credit.  1.7 The Welcome Credit is only applicable once per	1.7 يسري الرصيد الترجيبي مرة واحدة فقط لكل حساب بطاقة.
1.7 The Welcome Credit is only applicable once per	1.7. يسري الرصيد الترحيبي مرة واحدة فقط لكل حساب بطاقة.
1.7 The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.	
1.7 The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.  General Conditions:	الشروط العامة:
<ul> <li>1.7 The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:</li> <li>1) The Terms and Conditions governing the</li> </ul>	الشروط العامة: 1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى
1.7 The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.      General Conditions:     1) The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not	الشروط العامة: 1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات
1.7 The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.      General Conditions:     1) The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement.	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات
1.7 The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.      General Conditions:     1) The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement.  Any capitalised terms not defined herein shall	الشروط العامة: 1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the</li> </ol> </li> </ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> </ol> </li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in</li> </ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> </ol> </li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in offering Welcome Credit under the Welcome</li> </ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  (1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى الفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  (2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> </ol> </li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in offering Welcome Credit under the Welcome Credit benefit.</li> <li>AEME has the right to debit the amount of</li> </ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> </ol> </li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in offering Welcome Credit under the Welcome Credit benefit.</li> <li>AEME has the right to debit the amount of Welcome Credit earned by the Cardmember in</li> </ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> </ol> </li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in offering Welcome Credit under the Welcome Credit benefit.</li> <li>AEME has the right to debit the amount of Welcome Credit earned by the Cardmember in case the Annual Membership Fee was reversed</li> </ol>	الشروط العامة:  (1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  (2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  (3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة احتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> </ol> </li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in offering Welcome Credit under the Welcome Credit benefit.</li> <li>AEME has the right to debit the amount of Welcome Credit earned by the Cardmember in case the Annual Membership Fee was reversed due to any other reason or Card is fraudulent</li> </ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة اعتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li> <li>AEME assumes no responsibility and liability in offering Welcome Credit under the Welcome Credit benefit.</li> <li>AEME has the right to debit the amount of Welcome Credit earned by the Cardmember in case the Annual Membership Fee was reversed due to any other reason or Card is fraudulent and/or the Welcome Credit has been earned on transactions that were subsequently cancelled or</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة اعتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة احتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على معاملات تم إلغاؤها لاحقًا أو عكسها أو إعلان بطلانها.
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  (1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  (2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  (3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة احتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على معاملات تم إلغاؤها لاحقًا أو عكسها أو إعلان بطلانها.
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  (1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  (2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  (3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة احتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على معاملات تم إلغاؤها لاحقًا أو عكسها أو إعلان بطلانها.  (4) تحتفظ أميكس بالحق في تغيير أو تعديل أو تأجيل أي جزء (أجزاء) من ميزة الرصيد الترحيبي بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر من ميزة الرصيد الترحيبي بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement. Any capitalised terms not defined herein shall have the same meaning given to such terms in the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  (1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  (2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  (3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة احتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على معاملات تم إلغاؤها لاحقًا أو عكسها أو إعلان بطلانها.
<ol> <li>The Welcome Credit is only applicable once per Card Account.</li> <li>General Conditions:         <ol> <li>The Terms and Conditions governing the Welcome Credit benefit are in addition to and not in substitutions of the Cardmember Agreement.</li></ol></li></ol>	الشروط العامة:  (1) الشروط والأحكام التي ترعى ميزة الرصيد الترحيبي هي إضافة إلى اتفاقية حامل البطاقة وليست بديلا عنها. يكون لأي مصطلحات خاصة لم يتم تحديدها بموجبه نفس المعنى المعطى لهذه المصطلحات في اتفاقية حامل البطاقة.  (2) لا تتحمل أميكس أي مسؤولية أو التزام في تقديم الرصيد الترحيبي بموجب ميزة الرصيد الترحيبي.  (3) يحق لأميكس خصم مبلغ الرصيد الترحيبي الذي حصل عليه حامل البطاقة في حالة إلغاء رسوم العضوية السنوية لأي سبب آخر أو إذا كانت البطاقة احتيالية و/أو تم اكتساب الرصيد الترحيبي على معاملات تم إلغاؤها لاحقًا أو عكسها أو إعلان بطلانها.  (4) تحتفظ أميكس بالحق في تغيير أو تعديل أو تأجيل أي جزء (أجزاء) من ميزة الرصيد الترحيبي بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر من ميزة الرصيد الترحيبي بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر

- ) AEME reserves the right to discontinue the Welcome Credit benefit at any time. (5
- 6) AEME's failure to enforce a particular Term or Condition does not constitute a waiver of that Term or Condition by AEME.
- 7) All questions or disputes regarding eligibility for Welcome Credit will be resolved by AEME.

**Annual Travel Credit** 

# 6) لا يشكل فشل أميكس في تنفيذ أي شرط أو بند معين تنازلاً عن هذا الشرط أو البند من قبلها.

7) يتم تسوية كافة المسائل أو النزاعات المتعلقة بالأهلية للحصول على
 الرصيد الترحيبي بواسطة أميكس .

### رصيد السفر السنوي

Platinum Cardmembers are eligible for one Travel Credit of US\$ 300 or equivalent value in local Currency where it's applicable depending on product billing currency per year on annual Card fee renewal date. The Travel Credit can be redeemed against eligible airline or/and The Vacation Collection travel bookings with a minimum cumulative value of US\$ 3,000 or equivalent value in local Currency where it's applicable depending on product billing currency when booking through your Platinum Travel Service.

أعضاء البطاقة البلاتينية مؤهلون الحصول على رصيد سفر واحد بقيمة 300 دو لار أمريكي أو ما يعادله بالعملة المحلية بحسب عملة الفواتير للبطاقة سنويًا وذلك من تاريخ تجديد رسوم البطاقة السنوية. يمكن استرداد رصيد السفر مقابل حجوزات السفر المؤهلة أوحجوزات الفنادق من مجموعة العطلات بقيمة تراكمية لا تقل عن 3,000 دو لار أمريكي أو ما يعادلها بالعملة المحلية بحسب عملة الفواتير للبطاقة عند الحجز من خلال الخدمات البلاتينية للسفر.

The Travel Credit can only be redeemed through Platinum Travel Service at time of booking. The Travel Credit can be used for 365 days from date of issue and cannot be carried forward to any subsequent year. Only the Basic Cardmember is eligible for this benefit. Cardmembers are only able to redeem one Travel Credit per Card anniversary year. Bookings must be charged to the Cardmember on The Platinum Card® for the benefit to apply. The travel credit will appear on the Platinum Cardmember's billing statement as "Annual Travel Credit". Refunds may be permitted based on supplier cancellation policy. The amount refunded will be the value of the booking, less supplier fees and the Travel Credit where applicable contributed American Express. If the supplier's policy does not permit a refund on the booking, then the Travel Credit will not be refunded. Once a booking has been cancelled the Travel Credit for that year will be forfeited. Changes to bookings are permitted subject to supplier terms and conditions. Booking amendment fees may apply. Membership Rewards® points will not be earned on the Travel Credit. The Credit may not be used towards Cruises. The Credit may not be used towards Hotel and Car Hire bookings where payment is made directly to the supplier (i.e. FINE HOTELS+RESORTS®). The Travel Credit cannot be used towards Incidental air travel fees, mileage points purchases, mileage points transfer fees, gift cards, duty free purchases, and award tickets. Please allow 2 weeks after the travel booking is charged to your Platinum Card Account for the Travel Credit to be posted to your Account. To be eligible for this benefit, Cardmember must request or enroll for this

لا يمكن استرداد رصيد السفر إلا من خلال الخدمات البلاتينية للسفر في وقت الحجز . يمكن استخدام رصيد السفر لمدة 365 يومًا من تاريخ الإصدار ولا يمكن ترحيله إلى أي سنة لاحقة. ويكون حامل البطاقة الأساسي فقط مؤ هل الحصول على هذه الميزة. يمكن لأصحاب البطاقة استحقاق رصيد سفر واحد فقط لكل بطاقة في خلال تجديد العضوية السنوية. يجب احتساب الحجوز ات من حامل البطاقة على البطاقة البلاتينية للاستفادة منها. وسيظهر رصيد السفر في كشف الحساب لحامل البطاقة البلاتينية ك "رصيد سفر سنوى". قد يُسمح باسترداد الأموال بناءً على سياسة الإلغاء الخاصة بالمورد. ويكون المبلغ المسترد هو قيمة الحجز مخصومًا منها رسوم المورد ورصيد السفر حيثما ينطبق ذلك من أمريكان إكسبريس. إذا كانت سياسة المورد لا تسمح باسترداد الأموال على الحجز، لن يتم ردّ رصيد السفر. عند إلغاء الحجز، تتم مصادرة رصيد السفر لتلك السنة. يُسمح بإجراء تغييرات على الحجوزات وفقًا لشروط وأحكام المورد. قد يتم تطبيق رسوم تعديل الحجز. لا يتم اكتساب نقاط برنامج Membership Rewards على رصيد السفر. لا يجوز استخدام الرصيد في الرحلات البحرية أو في حجوزات الفنادق واستئجار المركبات حيث يتم الدفع مباشرة إلى المورد) مثل فنادق ومنتجعات @FINE HOTELS+RESORTS كما لا يمكن استخدام رصيد السفر لتغطية رسوم السفر العرضية بالطائرة ومشتريات نقاط الأميال ورسوم تحويل نقاط الأميال وبطاقات الهدايا و مشتر يات السوق الحرة و تذاكر المكافأة.

يُرجى الانتظار مدة أسبوعين بعد خصم تكلفة حجز السفر من حساب بطاقتك البلاتينية ليظهر رصيد السفر في حسابك. التأهل للحصول على هذه الميزة، على حامل البطاقة أن يطلب أو يسجل للحصول على هذه الميزة أولاً، وأن يستوفي معايير الأهلية وأن يكون حساب البطاقة مفعلا وليس متأخرا عن السداد عند وقت الوفاء بالرصيد. ويظل أصحاب البطاقات مسؤولين عن سداد كافة الرسوم في الوقت المناسب. للحصول على معلومات إضافية حول هذه الميزة، يُرجى الاتصال بالخدمات البلاتنية للسفر.

benefit first, meet the eligibility criteria and Card Account status must be active and not delinquent at the time of statement credit fulfillment. Cardmembers remain responsible for timely payment of all charges. For additional information about this benefit, call Platinum Travel Service.

# Priority Pass<sup>TM</sup>

These Terms and Conditions govern The Platinum Card® participation in and use of the Priority Pass<sup>TM</sup> program. Priority Pass<sup>TM</sup> is an independent airport lounge access program. At any visit to a Priority Pass<sup>TM</sup> lounge that admits guests, you may bring in *one* guests for no charge. You will be charged the prevailing retail rate for any additional guests. Some lounges do not admit guests. By enrolling in Priority Pass<sup>TM</sup>, you agree that you will be responsible for any additional accompanying guest visits and that your Card will be automatically charged after you have signed for the additional guest visit and it has been reported to Priority Pass<sup>TM</sup> by the participating lounge. Additionally, you acknowledge and agree that AMEX Middle East B.S.C (c) – Emirates will verify your Card account number and provide updated Card account information to Priority Pass<sup>TM</sup>. Priority Pass<sup>TM</sup> will use this information to fulfill on the Priority Pass<sup>TM</sup> program and may use this information for marketing related to the program. Once enrolled, Platinum Cardmembers whose Card account is not cancelled may access participating Priority Pass<sup>TM</sup> lounges by presenting your Priority Pass<sup>TM</sup> card and airline boarding pass. In some lounges, Priority Pass<sup>TM</sup> member must be 21 years of age to enter without a parent or guardian. Priority Pass<sup>TM</sup> members must adhere to all house rules of participating lounges. Amenities may vary among airport lounge locations. Conference rooms, where available, may be reserved for a nominal fee. Priority Pass<sup>TM</sup> lounge partners and locations are subject to change. All Priority Pass<sup>TM</sup> members must adhere to the Priority Pass<sup>TM</sup> Conditions of Use, which will be sent to you with your membership package, and can be viewed at www.prioritypass.com. Upon receipt of your enrollment information, Priority Pass<sup>TM</sup> will send your Priority Pass<sup>TM</sup> card and membership package which you should receive within 4-6 weeks.

### صالات المطارات من Priority Pass<sup>TM</sup>

تطبق الشروط والأحكام استخدام على لبطاقة البلاتينية في برنامج Priority Pass<sup>TM</sup> واستخدامه. هذا التصريح هو برنامج مستقل للدخول إلى صالات المطارات. عند زيارة أي صالة من الصالات المعنية ببرنامج Priority Pass<sup>TM</sup> التي تستقبل الضيوف، يمكنك إحضار ضيف واحد بشكل مجاني. سوف بحسب السعر االسائد عند إحضارك لأي ضيوف إضافيين. بعض الصالات لا تستقبل الضيوف. في برنامج Priority Pass<sup>TM</sup>، تو افق على أنك ستكون مسؤو لأعن زيار ات أي ضيف إضافي مرافق لك وعن تحصيل الرسوم من بطاقتك تلقائيًا بعد قيامك بالتوقيع على ريارة الضيف الإضافي وذلك بعد إبلاغ  $Priority\ Pass^{TM}$  من قبل الصالة المشاركة. بالإضافة إلى ذلك، تقرّ و تو افق على أن أميكس (الشرق الأوسط) ش.م.ب (مقفلة) - الإمارات ستتحقق من رقم حساب بطاقتك وتوفر معلومات حساب بطاقتك إلى .Priority PassTM وسيستخدم Priority Pass TM هذه المعلومات للوفاء ببرنامج Priority Pass TM وقد يتم استخدام هذه المعلومات للتسويق المتعلق بالبرنامج. عند التسجيل، يمكن لأصحاب البطاقة البلاتينية الذين لم يتم الغاء حساب بطاقتهم، الدخول إلى صالات Priority Pass<sup>TM</sup> المشاركة من خلال تقديم بطاقة Priority Pass<sup>TM</sup> الخاصة بهم وبطاقة الصعود إلى الطائرة. في بعض الصالات، يجب أن يكون حامل بطاقة Priority Pass يبلغ 21 عامًا للدخول من دون والد أو وصبى. على أعضاء Priority Pass TM الالتزام بكافة القواعد الخاصة بالصالات المشاركة. قد تختلف الميزات بين صالات المطار. قد يتم حجز غرف المؤتمرات، عند توفرها، مقابل رسوم بسيطة. ويخضع شركاء ومواقع صالة Priority Pass<sup>TM</sup> للتغيير. على كافة أعضاء Priority Pass<sup>TM</sup> الالتزام بشروط استخدام Priority Pass<sup>TM</sup>، والتي سيتم إرسالها إليك مع عضويتك، ويمكن الأطلاع عليها على الموقع .www.prioritypass.com عند استلام معلومات التسجيل الخاصة بك، سيرسل Priority Pass<sup>TM</sup> بطاقة Priority Pass<sup>TM</sup> ومعلومات العضوية الخاصة بك التي ستتلقاها خلال 4-6

# Delta Sky Club®

The Platinum Cardmember must present his or her valid American Express Card, government-issued I.D., and

### صالات المطارات من ®Delta Sky Club

على حامل البطاقة البلاتينية تقديم بطاقة أمريكان إكسبريس سارية المفعول وبطاقة هوية صادرة من حكومة بلد حامل البطاقة وتذكرة

same-day corresponding airline ticket to ambassador. Additional Gold Cards and Additional Green Cards on your Platinum account are not eligible for complimentary access. Access to Delta Sky Club® partner lounges is not permitted. Individuals must be at least 18 years of age to access Delta Sky Club®, and 21 years of age to access locations with a self-service bar, unless accompanied by a responsible, supervising adult who has access to the lounge. Cardmembers must adhere to all House Rules of participating clubs. Participating airport clubs and locations subject to change without notice. Additional guest access and fees subject to terms and conditions of participating airport clubs. For the most current Delta Sky Club® access and pricing policy, please visit Delta.com/skyclub. All Delta Sky Club® rules apply to Delta Sky Club® membership and use. To review the rules, please visit Delta.com/skyclub.

طيران في اليوم نفسه إلى موظف Delta Sky Club. البطاقات الذهبية الإضافية والبطاقات الخضراء الإضافية على حسابك البلاتيني لا تخولك الدخول إلى صالات الدخول إلى النادي بشكل مجاني. لا يُسمح بالدخول إلى صالات شركاء .Delta Sky Club ويجب أن تكون أعمار حاملي البطاقة 18 علمًا على الأقل للدخول إلى Delta Sky Club ، و 21 عامًا للدخول إلى المواقع التي تحتوي على الخدمة الذاتية، ما لم يكونوا بر فقة شخص بالغ مسؤول ومشرف يمكن الدخول إلى الصالة. على حاملي البطاقات الالتزام بكافة القواعد الداخلية الخاصة بالأندية المشاركة. وتخضع نوادي ومواقع المطارات المشاركة للتغيير من دون إشعار. كما يخضع دخول الضيف الإضافي والرسوم الخاصة بذلك لشروط وأحكام نوادي المطارات المشاركة. للحصول على أحدث سياسة بشأن الدخول إلى Delta Sky Club وسياسة الرسوم، يُرجى زيارة Delta Sky Club على القواعد، يُرجى عضوية واستخدام .Delta Sky Club كالطلاع على القواعد، يُرجى زيارة يارة .Delta Sky Club .

### **International American Express Lounges**

The Platinum Cardmembers unlimited have complimentary access to American Express Lounge locations. Additional Gold Cards and Additional Green Cards on your Platinum account are not eligible for complimentary access. Guest access policies vary by location and are subject to change. Fees may apply for additional guests. To access American Express Lounges, the Platinum Cardmember must present the agent with the following upon each visit: his or her valid Card and upon request, same-day airline ticket on any carrier and a government-issued I.D. Failure to present this documentation may result in access being denied. The Platinum Cardmember will not be compensated for changes in locations, rates or policies. American Express reserves the right to remove any person from a lounge for inappropriate behavior or failure to adhere to lounge rules, including, but not limited to, conduct that is disruptive, abusive or violent. Access is subject to space availability. Amenities, services and hours of operation may vary among locations and are subject to change. In some Lounges the Platinum Cardmember must be at least 18 years of age to enter without a parent or guardian. Age restrictions for the service of alcohol also vary between Lounges. American Express will not be liable for any articles lost or stolen or damages suffered by the purchaser or visitor inside American Express Lounges.

Use of American Express Lounges is subject to the local rules and conditions set by American Express and the Lounge operator. American Express and the Lounge operator reserve the right to revise the rules at any time without notice. For details of individual American

# صالات المطارات من امريكان إكسبريس الدولية

يتمتع أعضاء البطاقة البلاتينية بدخول مجاني غير محدود إلى مواقع صالات أمريكان إكسبريس. البطاقات الذهبية الإضافية والبطاقات الخضراء الإضافية على حسابك البلاتيني لا تخولك الدخول إلى هذه الصالات بشكل مجاني. تختلف سياسات ٌدخول الضيف بحسب الموقع وتخضع للتغيير. قد تطبق رسوم على الضيوف الإضافيين. للدخول إلى صالات أمريكان إكسبريس، على حامل البطاقة البلاتينية تقديم الوثائق التالية إلى وكيل الصالة عند كل زيارة: بطاقته السارية وعند الطلب، تذكرة الطيران في اليوم نفسه على متن خطوط أي شركة نقل، وبطاقة هوية صادرة عن حكومة بلد حامل البطاقة. وقد بؤدي عدم تقديم هذه الوثائق إلى منع الدخول إلى الصالات. ولن يتم تعويض حامل البطاقة البلاتينية عن التغييرات في المواقع أو الأسعار أو السياسات. تحتفظ أمريكان إكسبريس بالحق في إخراج أي شخص من الصالة بسبب أي سلوك غير لائق أو عدم الالتّزام بقوّاعد الصالة، بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، السلوك المضطرب أو المسيء أو العنيف. والدخول إلى الصالات يخضع لتوافر الأماكن. قد تختلف المرافق والخدمات وساعات العمل باختلاف المواقع وهي عرضة للتغيير. في بعض الصالات، يجب ألا يقل عمر حامل البطاقة البلاتينية عن 18 عامًا للدخول من دون أحد الوالدين أو الوصبي. وقد تختلف شروط العمر لخدمة المشروبات الكحولية أيضًا بين الصالات. لن تكون أمريكان إكسبريس مسؤولة عن أي سلع مفقودة أو مسروقة أو أضرار تلحق بالمشترى أو الزائر داخل صالات أمريكان إكسبريس.

يخضع استخدام صالات أمريكان إكسبريس للقواعد والشروط المحلية التي تحددها أمريكان إكسبريس ومسؤول الصالة. تحتفظ أمريكان إكسبريس ومسؤول الصالة بالحق في مراجعة القواعد في أي وقت من دون إشعار مسبق. للحصول على تفاصيل حول متطلبات الدخول إلى

Express lounge access requirements please visit	صالات أمريكان إكسبريس، يُرجى زيارة
www.americanexpress.com/findalounge.	www.americanexpress.com/findalounge
The Centurion® Lounge	صالة سنتشوريون

Platinum Cardmembers have unlimited complimentary access to all locations of The Centurion® Lounge. Gold Card and Green Card Additional Cards on your Platinum Card account are not eligible for complimentary access. Cardmembers may bring up to two (2) companions into The Centurion® Lounge. To access The Centurion® Lounge, the Card Member must present The Centurion® Lounge agent with the following upon each visit: his or her valid Card, a boarding pass showing a confirmed reservation for same-day travel on any carrier and a governmentissued I.D. Failure to present this documentation may result in access being denied. Cardmembers will not be compensated for changes in locations, rates or policies. A Cardmember must be at least 18 years of age to enter without a parent or legal guardian. For locations with a self-service bar, the Cardmember must be of legal drinking age in the location's jurisdiction to enter without a parent or legal guardian. Must be of legal drinking age to consume alcoholic beverages. Please drink responsibly. American Express reserves the right to remove any person from the Lounge for inappropriate behavior or failure to adhere to rules, including, but not limited to, conduct that is disruptive, abusive or violent. Access is subject to space availability. Hours may vary by location and are subject to change. Amenities vary among The Centurion® Lounge locations and are subject to change. Services and amenities in the Lounge are complimentary, however you are responsible for any purchases and/or servicing charges you authorize our Member Services Professionals to perform on your behalf. Some American Express Cards are not eligible for all services provided by Member Services Desk. American Express will not be liable for any articles lost or stolen or damages suffered by the purchaser or visitor inside The Centurion® Lounge.

Use of The Centurion<sup>®</sup> Lounge is subject to all rules and conditions set by American Express. American Express reserves the right to revise the rules at any

يمكن لحاملي البطاقة البلاتينية الدخول بشكل مجاني وغير محدود إلى كافة مواقع صالات سنتشوريون. البطاقات الذهبية الإضافية والبطاقات الخضراء الإضافية على حسابك البلاتيني لا تخولك الدخول إلى هذه الصالات بشكل مجانى. يمكن لحاملي البطاقات إحضار ما يصل إلى اثنين (2)من المرافقين إلى صالة سنتشوريون. للدخول إلى هذه الصالة، على حامل البطاقة تقديم الوثائق التالية إلى مسؤول صالة سنتشوريون عند كل زيارة: بطاقته السارية وبطاقة صعود على متن الطائرة تظهر حجزًا مؤكدًا للسفر في اليوم نفسه على متن خطوط أي شركة نقل، وبطاقة هوية صادرة عن الحكومة. وقد يؤدي عدم تقديم هذه الوثائق إلى منع الدخول إلى الصالات. وإن يتم تعويض حامل البطاقة البلاتينية عن التغييرات في المواقع أو الأسعار أو السياسات. يجب ألا يقل عمر حامل البطاقة عن 18 عامًا للدخول من دون أحد الوالدين أو الوصى القانوني. بالنسبة إلى المواقع التي تحتوي على الخدمة الذاتية للمشروبات الكحولية، يجب أن يكون حامل البطاقة قد بلغ السن القانوني للشرب ضمن نطاق سلطة الموقع للدخول إلى الصالة من دون أحد الوالدين أو الوصى القانوني. يجب أن يكون قد بلغ السن القانوني لتناول المشروبات الكحولية. يُرجى تناول المشروبات بمسؤولية. تحتفظ أمريكان إكسبريس بالحق في إخراج أي شخص من الصالة بسبب أي سلوك غير لائق أو عدم الالتزام بقواعد الصالة، بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر ، السلوك المضطر ب أو المسيء أو العنيف. والدخول إلى الصالات يخضع لتوافر الأماكن. قد تختلف ساعات العمل حسب الموقع وهي عرضة للتغيير. وقد تختلف المرافق بين مواقع صالة سنتشوريون وهي عرضة للتغيير. الخدمات والمرافق في الصالة مجانية، ومع ذلك فأنت مسؤول عن أي مشتريات و / أو رسوم خدمة تفوض متخصصي خدمات الأعضاء أدائها بالنيابة عنك. بعض بطاقات أمريكان إكسبريس لا تؤهلك لاستخدام كافة الخدمات التي يقدمها مكتب خدمات الأعضاء. لن تكون أمريكان إكسبريس مسؤولة عن أي سلع مفقودة أو مسروقة أو أضرار قد تلحق بالمشترى أو الزائر داخل صالة سنتشوريون.

يخضع استخدام صالة سنتشوريون لكافة القواعد والشروط التي تضعها أمريكان إكسبريس. تحتفظ أمريكان إكسبريس بالحق في مراجعة القواعد time without notice. American Express Travel Related Services Company, Inc © 2017. All rights reserved.

في أي وقت من دون إشعار مسبق .أمريكان إكسبريس لخدمات السفر ذات الصلة، 2017 © كافة الحقوق محفوظة.

### FINE HOTELS + RESORTS®

# فنادق ومنتجعات ®FINE HOTELS + RESORTS

Valid only for new Fine Hotels + Resorts bookings made through Platinum Travel Service, Payment must be made in full with an American Express Card in the Platinum Cardmember's name. Available for Platinum Charge Cardmembers and excludes Platinum Credit Cardmembers who are not also Platinum Charge Cardmembers. Cardmember must travel on itinerary booked to be eligible for benefits described. Noon check-in and room upgrade are based on availability and are provided at check-in. Breakfast amenity varies by property, but will be, at a minimum, a continental breakfast. Complimentary In-Room Wi-Fi is provided. In the case where a Property includes cost of Wi-Fi in a mandatory resort fee, the Cardmember will receive a daily credit from the Property in the standard amount that the Property charges for Wi-Fi. The credit will be issued on the Cardmembers final statement upon checkout. Benefit restrictions vary by Fine Hotels + Resorts® property and cannot be redeemed for cash, and may not be combined with other offers unless indicated. Advance reservations are recommended for services such as spa, dining or golf in order to take advantage of the Fine Hotels + Resorts® special amenity during your stay. Benefits are only applied at checkout and expire at checkout. Limit one benefit package per room, per stay. Three room limit per Cardmember, per stay; back-toback stays within a 24-hour period at the same property considered one stay. Participating Fine Hotels + Resorts® properties and benefits are subject to change.

صالح فقط للحجوزات في فنادق ومنتجعات Fine Hotels + Resorts التي تتم من خلال الخدمات البلاتينية للسفر. يجب أن يتم السداد بالكامل باستخدام بطاقة أمريكان إكسبريس باسم حامل البطاقة البلاتينية. متوفر لحاملي البطاقة البلاتنية ولا يشمل حاملي البطاقة البلاتينية الإنتمانية. على حامل البطاقة أن يسافر بحسب خط سير الرحلة الذي تم حجزه ليكون مؤ هلاً للحصول على المز إيا الموضحة. ويعتمد تسجيل الدخول إلى الفندق مبكرا وترقية الغرفة على التوافر ويتم توفيرهما عند تسجيل الدخول. تختلف وجبة الإفطار في كل فندق ولكنها ستتضمن، على الأقل، وجبة إفطار كونتيننتال. تتوفر خدمة الواي فاي المجانية في الغرفة. في حال كان المنتجع يشمل تكلفة واي فاي في رسومه الإلزامية، سيحصل حامل البطاقة على رصيد يومي بالمبلغ القياسي الذي يفرضه المنتجع على شبكة الواي فاي. يتم إصدار الرصيد في الكشّف النهائي لحاملي البطاقات عند تسجيل المغادرة. تختلف قيو د المزايا بحسب فنادق ومنتجعات FINE HOTELS + RESORTSو لا يمكن استر دادها نقدًا، و لا يجوز دمجها مع عروض أخرى ما لم يُذكر ذلك. يُنصح بالحجز المسبق للخدمات مثل المنتجع الصحى أو تناول الطعام أو لعب الجولف للاستفادة من المرافق الخاصة بفنادق ومنتجعات FINE HOTELS + RESORTS أثناء إقامتك. تطبق المزايا فقط عند تسجيل المغادرة وتنتهى عندها. باقة واحدة المزايا عن كل غرفة عند كل إقامة. الحد الأقصى هو ثلاث غرف لكل حامل بطاقة عند كل إقامة؛ تعتبر الإقامات المتتالية خلال 24 ساعة في الفندق نفسه إقامة واحدة. تخضع خصائص ومزايا فنادق ومنتجعات FHR المشاركة للتغيير.

### The Hotel Collection

### مجموعة الفنادق The Hotel Collection

Valid only for new The Hotel Collection bookings of two or more consecutive nights made Platinum Travel Service. Payment must be made in full with The Platinum Card®. If you are a Platinum Supplementary Cardmember looking to book a hotel within The Hotel Collection programme, you can contact your Platinum Travel Service on the number mentioned at the back of your card. Cardmember must travel on itinerary booked to be eligible for benefits described. The Cardmember will receive the credit as a deduction from the final bill when checking out of the hotel; they receive \$1 for each eligible dollar spent up to \$100 USD. Eligible charges exclude charges for taxes, gratuities, fees and cost of the room. Additional

صالح فقط لحجوزات The Hotel Collection الجديدة لليلتين متناليتين أو أكثر من الخدمات البلاتينية للسفر. يجب السداد بالكامل باستخدام البطاقة البلاتينية, إذا كنت حاملا لبطاقة بلاتينية إضافية وتنوي حجز فندق ضمن برنامج مجموعة الفنادق، يمكنك الاتصال بالخدمات البلاتينية للسفر على الرقم المذكور في الجزء الخلفي من بطاقتك. يجب أن يسافر حامل البطاقة على خط سير الرحلة الذي تم حجزه ليكون مؤهلاً للحصول على المزايا الموضحة. سيتلقى حامل البطاقة الرصيد كخصم من الفاتورة النهائية عند تسجيل المغادرة من الفندق من خلال تلقي دو لارًا واحدًا مقابل كل دو لار مؤهل يتم إنفاقه حتى 100 دو لار أمريكي. لا تشمل الرسوم المؤهلة رسوم الضرائب والإكراميات والرسوم وتكلفة الغرفة. قد تطبق أيضًا استثناءات إضافية تستند إلى قيود فندقية محددة (بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر المشتريات داخل الفنادق غير المنتسبة و / أو المملوكة لأطراف ثالثة) — يُرجى مر اجعة مكتب استقبال الفندق للحصول على التفاصيل. يجب استخدام الرصيد لدى الإقامة الأولى و لا يمكن على التفاصيل. يجب استخدام الرصيد لدى الإقامة الأولى و لا يمكن

exclusions based on specific hotel restrictions may also apply (including without limitation purchases within the hotels that are unaffiliated and/or owned by third parties) –see hotel front desk for details. Credit must be used in conjunction with initial stay and cannot be carried over to another stay, is not redeemable for cash and expires at check-out. Credit is non-exchangeable and non-refundable and is applied in USD or equivalent in local currency based on exchange rate on day of arrival. A one category room upgrade is based on availability and eligibility at check-in to the hotel. Limit one credit per room, per stay. Three-room limit per Cardmember per stay; back-to-back stays within a 24-hour period at the same property considered one stay. Participating providers and benefits subject to change. American Express 2021©.

ترحيله إلى إقامة أخرى، ولا يمكن استرداده نقدًا وينتهي عند تسجيل المغادرة. الرصيد غير قابل للتبادل والاسترداد ويطبق بالدولار الأمريكي أو ما يعادله بالعملة المحلية بناءً على سعر الصرف السائد في يوم تسجيل الدخول. تعتمد ترقية الغرفة من فئة واحدة على التوافر والأهلية عند تسجيل الدخول إلى الفندق. باقة مزايا واحدة عن كل غرفة عند كل إقامة. الحد الأقصى هو ثلاث غرف لكل حامل بطاقة عند كل إقامة؛ تعتبر الإقامات المتتالية خلال 24 ساعة في الفندق نفسه إقامة واحدة. يخضع مقدمو الخدمات المشاركين والمزايا للتغيير.

American Express 2021©

### The Vacation Collection

# 1) Room upgrade is to the next room category and at the discretion of the hotel. Subject to availability at checkin. 2) Subject to availability at check-in / check-out. 3) Minimum of two nights' stay applies to most of our hotels. 4) Benefits vary per property and by validity date. Complimentary nights' offers are based on minimum consecutive stay criteria. Offers are nontransferable, non-combinable, and valid for new bookings only. Partner Terms and Conditions apply. 5) Maximum number of children allowed in the room varies per hotel.6) Children's complimentary meal plan will be on the same board basis as the parents' meal plan purchased in advance. 7) Interconnecting or adjoining room discount is based on two children (up to 18 years) sharing accommodation. Special offers and added values only apply to parents' room, not to children in their own room. 8) Restrictions may apply to complimentary children's club access including upper age limits, and varies by property.

# مجموعة الإجازات The Vacation Collection

1) ترقية الغرفة إلى فئة الغرفة التالية ووفقًا لتقدير الفندق بحسب التوافر عند تسجيل الدخول المبكر عند تسجيل الدخول المبكر والمغادرة. 3) يطبق الحد الأدنى من الإقامة لمدة ليلتين على معظم الفنادق. 4) تختلف المزايا بحسب الفندق وتاريخ الصلاحية. تعتمد عروض الليالي المجانية على الحد الأدنى من معايير الإقامة المتتالية. العروض غير قابلة للتحويل إلى أي شخص آخر وغير قابلة للجمع مع عروض أخرى وهي صالحة للحجوزات الجديدة فقط. تطبق شروط وأحكام الشركاء. 5) يختلف الحد الأقصى لعدد الأطفال المسموح بهم في الغرفة في كل فندق. 6) تكون وجبات الأطفال المجانية على أساس فئة وجبات الوالدين نفسها التي تم شراؤها مسبقًا. 7) يعتمد خصم الغرف المتصلة أو المجاورة على أساس مشاركة ولدين (حتى 18 عامًا) الغرفة نفسها. العروض الخاصة والقيم مشاركة ولدين (حتى 18 عامًا) الغرفة نفسها. العروض الخاصة والقيم بالأو لاد. 8) قد تطبق قيود على الدخول المجاني إلى نادي الأطفال بما في بالك الحد الأقصى للسن وقد تختلف بحسب الفندق.

# **Marriot Bonvoy**<sup>TM</sup> **Gold Elite Status**

As a Platinum Cardmember you are eligible to enroll in complimentary Marriott Bonvoy<sup>TM</sup> Gold Elite Status please contact Platinum Travel Service for more details. Once you request enrollment within the Marriott Bonvoy<sup>TM</sup> Program ("Marriott Bonvoy<sup>TM</sup>") at the Gold Elite Status level, American Express will share your

# المستوى الذهبي من Marriot Bonvoy<sup>TM</sup>

كحامل للبطاقة البلاتينية، أنت مؤهل للتسجيل في المستوى الذهبي المجاني من برنامج ماريوت بونفوي Marriott Bonvoy<sup>TM</sup>. يُرجى الاتصال بالخدمات البلاتينية للسفر لمزيد من التفاصيل. عند طلب التسجيل في برنامج المستوى الذهبي من Marriott Bonvoy<sup>TM</sup>، ستشارك أمريكان إكسبريس معلومات التسجيل الخاصة بك مع برنامج Marriott Bonvoy<sup>TM</sup>.

enrollment information with The Marriott Bonvoy<sup>TM</sup> Program ("Marriott Bonvoy<sup>TM</sup>"). Marriott Bonvoy may use this information in accordance with its privacy statement available at www.marriott.com/privacy. You will maintain Gold Elite Status without meeting criteria required Marriott Bonvoy criteria as long as you remain an eligible American Express Cardmember or until American Express notifies you that the benefit is terminated. Marriott Bonvoy member benefits are subject to change, availability and certain eligibility Reservations booked through third requirements. parties and online booking sources are not eligible. For complete Marriott Bonvoy Program terms visit https://www.marriott.com/loyalty/terms/default.mi. Marriott Bonvoy program amenities may not be combined with the Fine Hotels + Resorts® program. Upgrades are based upon availability and will vary by property.

المعلومات وفقًا لسياسة الخصوصية المتوفرة على

www.marriott.com/privacy ستحقظ بالمستوى الذهبي من دون استيفاء أي معايير أخرى مطلوبة من Marriott Bonvoy<sup>TM</sup> دون استيفاء أي معايير أخرى مطلوبة من أمريكان إكسبريس أو حتى يتم إخطارك من أمريكان إكسبريس بإنهاء الميزة. تخضع مزايا أعضاء برنامج Marriott Bonvoy<sup>TM</sup> التعيير والتوافر وبعض متطلبات الأهلية. الحجوزات التي تتم من خلال جهات خارجية ومصادر الحجوزات عبر الإنترنت غير مؤهلة. للاطلاع على شروط برنامج Marriott

https://www.marriott.com/loyalty/terms/default.mi. قد  $Marriott Bonvoy^{TM}$  مع برنامج فنادق  $Marriott Bonvoy^{TM}$  مع برنامج فنادق ومنتجعات Fine Hotels + Resorts . تعتمد الترقيات على التو افر وتختلف بحسب الفندق.

### **Hilton Honors Gold Status**

# المستوى الذهبي من Hilton Honors

1. As a Platinum Cardmember you are eligible to enroll in complimentary Hilton Honors Gold status please contact Platinum Travel Service for more details. Offer available only to Platinum Cardmembers and is not transferable. Full details of Gold status can be found at HiltonHonors.com/MemberBenefits and is subject to change by Hilton. Gold status benefits are subject to availability at participating hotels and resorts within the Hilton Portfolio. Once you request enrollment in Hilton Honors Gold status, American Express will share your enrollment information with Hilton. Hilton may use this information in accordance with its privacy policy available at Hilton.com/PrivacyPolicy.

كحامل للبطاقة البلاتينية، أنت مؤهل للتسجيل في المستوى الذهبي من هيلتون أونرز الذهبية. يُرجى الاتصال بالخدمات البلاتينية للسفر لمزيد من التفاصيل. العرض متاح فقط لحاملي البطاقة البلاتينية و لا يمكن تحويله إلى أي شخص آخر. يمكن الاطلاع على التفاصيل الكاملة عن المستوى الذهبي على HiltonHonors.com/MemberBenefits. هذه المزايا عرضة للتغيير من قبل هيلتون. تخضع مزايا المستوى الذهبيةلمدى توافرها في الفنادق والمنتجعات المشاركة ضمن مجموعة هيلتون. عند طلب التسجيل في المستوى الذهبي لبرنامج هيلتون أونرز، هيلتون أمريكان إكسبريس معلومات التسجيل الخاصة بك مع هيلتون. قد تستخدم هيلتون هذه المعلومات وقعًا لسياسة الخصوصية المتوفرة على Hilton.com/PrivacyPolicy

If you already have Hilton Honors Gold Status, you can maintain the benefit in the future because you don't need to meet any stay requirements. You maintain Gold status without meeting other required criteria as long as you are an eligible cardholder or until American Express notifies you that the benefit is terminated. Hilton Honors<sup>TM</sup> membership, earning and redemption of Points are subject to Hilton Honors Terms & Conditions. Visit HiltonHonors.com/Terms for more details.

إذا كنت ضمن المستوى الذهبي من برنامج هيلتون أونرز، يمكنك الاحتفاظ بهذه الفئة في المستقبل بسبب عدم الحاجة إلى تلبية أي متطلبات أخرى للإقامة. كما تحتفظ بالمستوى الذهبي من دون استيفاء أي معايير أخرى مطلوبة طالما أنك حامل بطاقة مؤهل أو حتى يتم إخطارك من أمريكان إكسبريس بإنهاء الميزة. تخضع عضوية هيلتون أونرز وعملية كسب النقاط واستردادها لشروط وأحكام برنامج هيلتون أونرز. يُرجى زيارة HiltonHonors.com/Terms لمزيد من التفاصيل.

Eligibility for all on-property Hilton Honors benefits subject to full Hilton Honors Terms & Conditions.

تخضع أهلية الحصول على كافة مزايا برنامج هيلتون أونرز داخل الفندق لشروط وأحكام برنامج Hilton. Applies at Waldorf Astoria Hotels & Resorts, LXR Hotels & Resorts, Conrad Hotels & Resorts, Canopy by Hilton, Hilton Hotels & Resorts, Curio Collection by Hilton, DoubleTree by Hilton, and Tapestry Collection by Hilton properties. Group reservations and certain rates are not eligible for complimentary upgrades. All upgrades are granted at the discretion of the hotel at the time of arrival on a space-available basis for the entire stay. Upgrades will be given only for one room for the Member, regardless of additional rooms the Member may have purchased at or after the time of booking.

يسري البرنامج في فنادق ومنتجعات Waldorf Astoria وفنادق ومنتجعات LXR وفنادق ومنتجعات Conrad and Canopy by وفنادق ومنتجعات LXR و LXR و Curio Collection by و Hilton و Hilton و Hilton و Tapestry و Double Tree by Hilton و Tapestry و Double Tree by Hilton properties الأسعار لا تخولك الحصول على ترقيات مجانية. يتم منح كافة الترقيات وفقًا لتقدير الفندق في وقت الوصول على أساس التوافر طوال فترة الإقامة. يتم منح الترقيات لغرفة واحدة فقط للعضو بغض النظر عن الغرف الإضافية التي ربما اشتراها العضو عند وقت الحجز أو بعده.

Base Points are earned from the Hilton Honors Program when you stay at hotels and resorts within the Hilton Portfolio. Bonus Points do not qualify for the 80% bonus. يتم كسب النقاط الأساسية من برنامج هيلتون أونرز عندما تقيم في فنادق ومنتجعات ضمن مجموعة هيلتون. النقاط الإضافية لا تؤهلك للحصول على مكافأة الـ 80٪.

Daily complimentary breakfast is available either as a Member Benefit (at Waldorf Astoria Hotels & Resorts, LXR Hotels & Resorts, Conrad Hotels & Resorts, Canopy by Hilton, Curio Collection by Hilton, Hilton Hotels & Resorts, DoubleTree by Hilton and Tapestry Collection by Hilton properties) or as a brand amenity, excluding Hilton Grand Vacations. When selected as a MyWay Benefit by a Gold or Diamond Member, daily complimentary continental breakfast is provided for the Member and up to one additional guest registered to the same room each day of Member's stay. Breakfast is only served in the hotel's designated restaurant or Executive Lounge. At the discretion of the hotel or where breakfast is a brand amenity, the hotel may provide full breakfast or in-room service.

تتوفر وجبة الإفطار المجانية يوميًا إما كمزايا للأعضاء (في فنادق ومنتجعات LXR وفنادق ومنتجعات LXR وفنادق ومنتجعات Waldorf Astoria ومنتجعات Curio و Conrad and Canopy by Hilton ومنتجعات Collection by Hilton وفنادق ومنتجعات Collection by Hilton وفنادق ومنتجعات Hilton وفنادق ومنتجعات Hilton وفنادق ومنتجعات Hilton ولا Tapestry Collection by Hilton properties) أو كجزء من ميزات العلامة التجارية باستثناء هيلتون Vacations عند اختيار ميزة MyWay من قبل عضو من الفئة الذهبية أو الماسية، يتم تقديم وجبة إفطار كونتيننتال بشكل مجاني يوميًا للعضو وما يصل إلى ضيف إضافي واحد مسجّل في الغرفة نفسها في كل يوم من أيام إقامة العضو. يتم تقديم الإفطار فقط في مطعم الفندق المخصص أو في الصالة التنفيذية. وفقًا لتقدير الفندق أو عندما يتم توفير الإفطار كجزء من ميزات العلامة التجارية، قد يقدم الفندق وجبة إفطار كاملة أو خدمة داخل الغرفة.

5<sup>th</sup> Reward Night Free on Standard Room reward stays of 5 nights or more. Applies only to a Standard Room Reward stay of up to 20 consecutive nights at the same property, booked using all points. Free night(s) are confirmed at time of booking. Members may use this benefit on an unlimited number of stays annually. Additional terms and conditions apply. Not valid for Premium Room reward or Points & Money stays.

جائزة الليلة الخامسة المجانية على الإقامة في الغرفة العادية Standard لمدة 5 ليالٍ أو أكثر. تُطبق فقط على الإقامة في الغرفة العادية لمدة تصل إلى 20 ليلة متتالية في مكان الإقامة نفسه من خلال الحجز باستخدام كافة النقاط. يتم تأكيد الليلة (الليالي) المجانية عند وقت الحجز. يمكن للأعضاء استخدام هذه الميزة في عدد غير محدود من الإقامات سنويًا. تطبق شروط وأحكام إضافية. غير صالح لمكافأة الغرفة المميزة Premium أو إقامات Points & Money.

Members will earn 10,000 Hilton Honors Bonus Points at 40 eligible nights and 10,000 Hilton Honors Bonus Points for every 10 additional eligible nights thereafter

يكسب الأعضاء 10,000 نقطة إضافية من نقاط برنامج هيلتون أونرز في 40 ليلة مؤهلة و 10,000 نقطة إضافية من نقاط برنامج هيلتون أونرز مقابل كل 10 ليال إضافية مؤهلة بعد ذلك خلال السنة التقويمية (من 1 during a calendar year (January 1<sup>st</sup> through December 31<sup>st</sup>). Members will earn an additional 30,000 Hilton Honors Bonus Points on their 60<sup>th</sup> eligible night per calendar year. These Hilton Honors Bonus Points are in addition to the 10,000 Milestone Bonus Points achieved at that night threshold.

يناير إلى 31 ديسمبر). ويكسب الأعضاء 30,000 نقطة إضافية من نقاط برنامج هيلتون أونرز الإضافية في الليلة الـ 60 المؤهلة لكل سنة تقويمية. تُضاف نقاط برنامج هيلتون أونرز الإضافية هذه إلى نقاط Milestone الإضافية الكون الكون اللها الليلة.

Hilton Honors members enjoy free standard Wi-Fi at any Hilton Hotels & Resorts, Doubletree by Hilton, Embassy by Hilton, Waldorf Astoria Hotels & Resorts, LXR Hotels & Resorts, Conrad Hotels & Resorts, Curio Collection by Hilton, and Canopy by Hilton hotel. Free standard Wi-Fi is available during stays at Hampton by Hilton, Hilton Garden Inn, Homewood Suites, and Home 2 Suites properties. Premium Wi-Fi is available for a fee at select properties. Diamond members enjoy free Premium Wi-Fi at all participating properties in the Hilton portfolio. Wi-Fi is not free in meeting spaces or at properties with a resort charge that includes Wi-Fi.

يمكن لأعضاء برنامج هيلتون أونرز الوصول إلى شبكة الواي فاي DoubleTree by المجانية في أي من فنادق ومنتجعات هيلتون، Waldorf وفنادق ومنتجعات Philton and Embassy by Hilton Conrad and وفنادق ومنتجعات Astoria ومنتجعات Canopy by Hilton وفنادق ومنتجعات Canopy by Hilton. تتوفر خدمة الواي فاي المجانية أثناء الإقامات في Hilton Garden InnHomewood Suites, and والمال Hilton Garden InnHomewood Suites properties. مقابل رسوم في أماكن إقامة محددة. ويمكن لأعضاء الفئة الماسية مقابل رسوم في أماكن إقامة محددة. ويمكن لأعضاء الفئة الماسية المشاركة في مجموعة هيلتون. لا تتوفر خدمة الواي فاي المجانية في أماكن الاجتماعات أو في الأماكن التي تفرض رسوم تشمل خدمة الواي.

Applies at Waldorf Astoria Hotels & Resorts, LXR Hotels & Resorts, Conrad Hotels & Resorts, Hilton Hotels & Resorts, Curio Collection by Hilton, DoubleTree by Hilton, Tapestry Collection by Hilton, Embassy Suites by Hilton and Hilton Garden Inn properties. Bottled Water is not free at properties with a resort charge that includes Bottled Water.

يسري في فنادق ومنتجعات Waldorf Astoria وفنادق ومنتجعات LXR وفنادق ومنتجعات Conrad وفنادق ومنتجعات Hilton and وفنادق ومنتجعات Curio Collection by Hilton و DoubleTree by Hilton و DoubleTree by Hilton و Embassy Suites by وTapestry Collection by Hilton و Hilton Garden Inn. المياه المعبأة في زجاجات ليست مجانية في الأماكن التي تفرض رسوم تشمل المياه المعبأة في زجاجات.

Membership rates are subject to availability at participating hotels and resorts within the Hilton Portfolio. Discounts are as follows: Hilton Honors members will receive a discount - from 2% off the eligible rate –depending upon booking window, region or country, day of the week and other circumstances determined by Hilton Honors. Hilton Honors discount does not apply to all available rates. Early departure fees, deposit and cancellation restrictions may apply and vary by hotel. Stated terms and conditions relating to bookings will apply, such as cancellation, early departure, Advance Purchase and other payment terms. Unless otherwise stated, quoted rates are per room per night, based on single/double occupancy and do not include taxes, gratuities, incidental charges and resort fees (if applicable). Discount not available at hotels in

تخضع أسعار العضوية للتوافر في الفنادق والمنتجعات المشاركة ضمن مجموعة هيلتون. تطبق الخصومات على النحو التالي: يحصل أعضاء برنامج هيلتون أونرز على خصم - من 2٪ خصم على السعر المؤهل -بحسب إطلالة النافذة أو المنطقة أو الدولة ويوم الأسبوع وغيرها من الحالات التي يحددها برنامج هيلتون أونرز. لا ينطبق خصم برنامج هيلتون أونرز على كافة الأسعار المتاحة. قد تطبق رسوم المغادرة المبكرة وقيود الإيداع والإلغاء وتختلف بحسب الفندق. وتطبق الشروط و الأحكام المذكورة المتعلقة بالحجوزات مثل الإلغاء والمغادرة المبكرة والشراء المسبق وشروط الدفع الأخرى. وما لم يُنص على خلاف ذلك، الأسعار المعروضة هي للغرفة في الليلة الواحدة بناءً على الإشغال الفردي / المزدوج ولا تشمل الضرائب والإكراميات والرسوم النثرية ورسوم المنتجع (إن وجدت). الخصم غير متوفر في الفنادق الموجودة في المواقع التالية: الصين؛ ماكاو وهونغ كونغ وتايوان. إذا كنت تجري حجزًا عبر الهاتف، يُرجى الاتصال بـ (445-8667) -800-1+ أو يُرجى الاطلاع على كافة أرقام هواتف الحجوزات لدى هيلتون. إذا كنت تجري حجزًا عبر الهاتف، يُرجى طلب "خصم هيلتون أونرز". يتوفر the following locations: China; Macau; Hong Kong and Taiwan. If you are making a reservation by phone, please call +1-800- (445-8667) HILTONS or view all Hilton Reservations Worldwide phone numbers If you are making a reservation by phone, please request "Hilton Honors Discount." Hilton Honors Discount is only available for up to two rooms per member per stay. This rate may not be combined with other select promotions, offers or discounts and is not valid for existing reservations or groups. Rate is non-transferrable or redeemable for cash, and cannot be used during future stays. © 2020 Hilton

خصم هيلتون أونرز فقط لما يصل إلى غرفتين لكل عضو عند كل إقامة. قد لا يتم دمج هذا السعر مع عروض ترويجية أو عروض أو خصومات أخرى محددة وهو غير صالح للحجوزات الحالية أو حجوزات المجموعات. السعر غير قابل للتحويل إلى شخص آخر ولا يمكن استرداده نقدًا او استخدامه أثناء أي إقامة في المستقبل.

© 2020 Hilton

### **Radisson Rewards Gold Status**

# Enrolment in the Radisson Rewards programme is required for membership to be upgraded please contact Platinum Travel Service for more details. Benefits are subject to change and availability may vary by property. Gold status amenities may not be combined with the Fine Hotels + Resorts programme. All American Express terms and conditions apply. All Radisson Rewards terms and conditions apply. To view terms and conditions visit https://www.radissonhotels.com/en-us/terms-and-conditions. American Express reserves the right to instruct Radisson Rewards to cancel your membership if you cease to be a Platinum Cardmember or your account is not in good standing.

### المستوى الذهبي من Raddison Rewards

التسجيل في برنامج Radisson Rewards مطلوب لترقية العضوية. يُرجى الاتصال بالخدمات البلاتينية للسفر لمزيد من التفاصيل. تخضع المزايا للتغيير وقد يختلف التوافر بحسب الفندق. لا يجوز دمج الميزات ذات المستوى الذهبي مع برنامج فنادق ومنتجعات + Fine Hotels® ثالت المستوى الذهبي مع برنامج فنادق ومنتجعات + Radisson Rewards شروط وأحكام أمريكان إكسبريس. وتُطبق كافة شروط وأحكام برنامج . Radisson Rewards للاطلاع على الشروط والأحكام، يُرجى زيارة - https://www.radissonhotels.com/en بالحق في الطلب من Radisson Rewards إلغاء عضويتك إذا لم تعد عضوًا في الطلب من Radisson Rewards إلغاء عضويتك إذا لم تعد عضوًا في الفئة البلاتينية أو إذا لم يكن حسابك في وضع سليم.

### MeliáRewards Gold

# Enrolment in the MeliáRewards Gold programme is required please contact Platinum Travel Service for more details. Benefits are subject to change and availability may vary by property. MeliáRewards Gold amenities may not be wholly combined with the Fine Hotels + Resorts® programme. All American Express terms and conditions apply. All Meliá Hotels International terms and conditions apply. To view terms and conditions visit www.melia.com/nMenus/jsp/terminosCondiciones.jsp. American Express reserves the right to instruct Meliá Hotels International to cancel your membership if you

# MeliaRewards العضوية الذهبية من

التسجيل في برنامج Meliá Rewards Gold مطلوب. يُرجى الاتصال بالخدمات البلاتينية للسفر لمزيد من التفاصيل.تخضع المزايا للتغيير وقد يختلف التوافر باختلاف الموقع. قد لا يتم دمج مزايا Meliá Rewards يختلف الموقع. قد لا يتم دمج مزايا Gold Fine Hotels + فنادق ومنتجعات فاين + Resorts شروط وأحكام أمريكان إكسبريس. وتُطبق كافة شروط وأحكام أمريكان إكسبريس. وتُطبق كافة شروط وأحكام ميليا هوتيلز إنترناشونال Meliá Hotels شروط وأحكام ميليا هوتيلز إنترناشونال International. www.melia.com/nMenus/jsp/terminosCondiciones.jsp. Meliá Hotels

إلغاء عضويتك إذا لم تعد عضوًا في الفئة البلاتينية أو إذا لم يكن حسابك cease to be a Platinum Cardmember or your account is not in good standing. عضوية Avis Preferred **Avis Preferred** Enrolment in the Avis Preferred programme is required التسجيل في برنامج Avis Preferred مطلوب للحصول على المزايا. يُرجى الاتصال بالخدمات البلاتينية للسفر لمزيد من التفاصيل. تحتفظ to receive the benefits please contact Platinum Travel أمريكان إكسيريس بالحق في الطلب من Avis إلغاء عضويتك إذا لم تعد Service for more details. American Express reserves the عضوًا في الفئة البلاتينية أو إذا لم يكن حسابك في وضع سليم. تختلف right to instruct Avis to cancel your membership if you المزايا بحسب السوق وموقع الاستئجار وقد تكون عرضة للتغيير cease to be a Platinum member or your account is not in والتوافر. يلزم التسجيل في برنامج Avis Preferred للتمتع بكافة good standing. Benefits vary by market and location of المز ابا. تطبق شر وطو أحكام Avis الاضافية. rental, and may be subject to change and availability. Avis Preferred enrolment is required to enjoy all benefits. Additional Avis Terms and Conditions apply. Hertz Gold Plus Rewards Five Star® عضوية ®Hertz Gold Plus Rewards Five Star التسجيل مطلوب للاستمتاع بكافة المزايا. يُرجى الاتصال بالخدمات Enrolment is required to enjoy all benefits, please البلاتينية للسفر لمزيد من التفاصيل. تحتفظ أمريكان إكسبريس بالحق في contact Platinum Travel Service for more details. الطلب من Hertz إلغاء عضويتك إذا لم تعد عضوًا في الفئة البلاتينية أوّ American Express reserves the right to instruct Hertz to إذا لم يكن حسابك في وضع سليم. تختلف المزايا بحسب السوق وموقع cancel your membership if you cease to be a Platinum الاستئجار وقد تكون عرضة للتغيير والتوافر. لا تتوفر كافة المزايا في member or your account is not in good standing. كل دولة. تُطبق شروط وأحكام Hertz الإضافية. Benefits vary by market and location of rental, and may be subject to change and availability. Not all benefits are available in every country. Additional Hertz Terms and Conditions apply. **Cruise Privileges Programme** برنامج امتيازات الرحلات البحرية تتوفر مزايا الرحلات البلاتينية حصريًا عند الحجز من خلال الخدمات Platinum cruise benefits are exclusively available when booking through your Platinum Travel Service. All البلاتينية للسفر. كافة المزايا هي بحسب كل حجز ولكل غرفة، على أساس مشاركة شخصين في الإقامة (تتوفر مزايا الإقامة الفردية عند الطلب). benefits are per booking, per room, and based on two تتطلب بعض خطوط الرحلات البحرية حدا أدنى لعدد ليالي الإقامة. تشير people sharing accommodation (single occupancy benefits available on request). Some cruise lines have a كلمة \$US في جميع المواضع التي ترد فيها إلى الدو لار الأمريكي. تطبق شروط وأحكام أمريكان إكسبريس والشركاء. يُرجى الاتصال بالخدمات minimum night requirement. All US\$ quotes refer to البلاتينية للسفر للحصول على مزيد من التفاصيل. American dollars. American Express and partner Terms and Conditions apply, please contact your Platinum Travel Service for more details. برنامج Membership Rewards Membership Rewards® Program تطبق الشروط والأحكام الخاصة ببرنامج MEMBERSHIP Terms and Conditions for the Membership REWARDقم Rewards®program apply. بزيارة-https://www.membershiprewards.com .bh/terms Visit https://www.membershiprewards.com.bh/terms-/conditionsلمزيد من المعلومات. يخضع الشركاء المشاركون conditions/ for more information. Participating والمكافآت المتاحة للتغيير من دون إشعار. partners and available rewards are subject to change without notice. **Platinum Experiences** تطبق شروط وأحكام الشركاء وقد تختلف على حسب العروض. Platinum Experience Terms & Conditions may vary for للتعرف على الشروط والاحكام يمكن الدخول على تطبيق AMEX each offer. To view the Terms & Conditions, log in to Mena ثم الضغط على 'Rewards/Offers' والبحث عن العروض the Amex MENA app, tap on 'Rewards/Offers' and tap المصنفة ضمن 'Platinum Experience' أو عبر الدخول على on the 'Platinum Experience' offer or log in to your

Online Services account and click on 'Cardmember

Offers' and select the 'Platinum Experience'.

الخدمات الإلكترونية، والضغط على 'Cardmember Offers'

وإختيار العروض المصنفة ضمن. 'Platinum Experience'

This Card is issued by AMEX (Middle East) B.S.C. (c) – Emirates pursuant to a license from American Express.

American Express is a registered trademark of American Express.

AMEX (Middle East) B.S.C. (c) is regulated and licensed by the Central Bank of Bahrain as a Financing Company.

AMEX (Middle East) B.S.C. (c) - Emirates is regulated and licensed by the Central Bank of the UAE as the branch of a Financing Company.

صدرت هذه البطاقة من أميكس (الشرق الأوسط) ش.م.ب. (مقفلة) - الإمارات بترخيص من أمريكان إكسبريس.

أمريكان إكسبريس علامة تجارية مسجلة لشركة أمريكان إكسبريس.

أميكس (الشرق الأوسط) ش.م.ب. (مقفلة) هي شركة مرخصة وخاضعة لقوانين مصرف البحرين المركزي كشركة تمويل.

أميكس (الشرق الأوسط) ش.م.ب. (مقفلة) - الإمارات - فرع لشركة تمويل مرخصة وخاضعة لقوانين مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.